

CAC,Casablanca,04/06/2004,1930 /2004

| Identification | | | |
|--|--|---|------------------------------------|
| Ref 15827 | Juridiction Cour d'appel de commerce | Pays/Ville Maroc / Casablanca | N° de décision 1930/2004 |
| Date de décision 04/06/2004 | N° de dossier 4404/2003/11 | Type de décision Arrêt | Chambre Commerciale |
| Abstract | | | |
| Thème Revendication, Entreprises en difficulté | | Mots clés Syndic, Revendication des meubles, Exécution des contrats en cours, Décision du juge commissaire, Créditeur | |
| Base légale | | Source Cabinet Bassamat & Laraqui | |

Résumé en français

Si, conformément aux articles 667 et suivants du code de commerce, l'appelante en sa qualité de créancier a le droit de revendiquer les meubles dans les délais légaux, l'article 675 prévoit que le syndic peut acquiescer à la demande en revendication avec l'accord du débiteur. A défaut d'accord, le syndic saisit le juge commissaire conformément au deuxième alinéa de l'article 675 précité.

Le refus, par le juge commissaire, de la demande en revendication, en raison du fait que l'entreprise a besoin des deux voitures, rentre dans le cadre de l'article 573 du code de commerce qui donne la faculté au syndic d'exiger l'exécution des contrats en cours.

Résumé en arabe

إن كان من حق المستأنفة أن تطالب باسترداد الألات والمنقولات طبقاً للفصل 667 وما يليه من مدونة التجارة وفق الآجال والشروط المحددة في مدونة التجارة فإن الفصل 675 نص على أن قبول السنديك للاسترداد مقررون بموافقة المدين وفي حالة عدم إعطاء هذا الأخير الحال أن هذا الأخير الموافقة يجعل السنديك يرفع الأمر إلى القاضي المنتدب طبقاً للفقرة الثانية من الفصل 675 أعلاه. إن القاضي المنتدب اعتمد في عدم قبوله للطلب على كون المقاولة في حاجة إلى السيارات حسب إفادة السنديك إليه وأن ذلك يدخل

في إطار الفصل 573 من مدونة التجارة الذي يعطي للسنديك الحق في التمسك بتنفيذ العقود الجارية

Texte intégral

التعليق:

حيث إن المستأنفة تعتمد في استئنافها على الأسباب والوسائل المشار إليها أعلاه.
لكن حيث إنه وإن كان من حق المستأنفة أن تطالب باسترداد الآلات والمنقولات طبقاً للفصل 667 وما يليه من مدونة التجارة وفق الآجال والشروط المحددة في الفحص المحدد في الباب التاسع من الفصل الثالث من الكتاب الخامس من مدونة التجارة. فإن الفصل 675 نص على أن قبول السندiek للاسترداد مقررون بموافقة المدين والحال أن هذا الأخير حسب إفادة السندiek لم يعط الموافقة مما جعل السندiek يرفع الأمر إلى القاضي المنتدب طبقاً للفقرة الثانية من الفصل 675 أعلاه.

وحيث إن القاضي المنتدب اعتمد في عدم قبوله للطلب على كون المقاولة في حاجة إلى السيارات حسب إفادة السندiek إليه وأن ذلك يدخل في إطار الفصل 573 من مدونة التجارة الذي يعطي للسندiek الحق في التمسك بتنفيذ العقود الجارية.
وحيث أن الأمر المستأنف والحالة أعلاه يكون في محله وقيمها بالتأكيد ويلزم التصرير بتأييده مع إعمال مقتضيات الفصل 124 م.م فيما يخص الصائر.

لهذه الأسباب:

وتطبيقاً للفصول 1 و 32 وما يليه و 124 و 134 وما يليه و 667 وما يليه و 675 من مدونة التجارة فإن محكمة الاستئناف وهي تقضي علينا، حضوريا، انتهائيا :

في الشكل:

• بقبول الاستئناف.

في الجوهر :

• برده وتأييد الأمر الصادر عن القاضي المنتدب للتسوية القضائية لشركة آيت زبما بالمحكمة التجارية بالدار البيضاء بتاريخ 19/06/2003 في الملف عدد 304 مع تحويل الطاعنة الصائر